

Ref.: HO 11\3\2023\
Date: 30th January, 2023

الرقم: م ر 80 /2023/3/11
التاريخ: 30 يناير 2023

Customs Notice No. (1) of 2023

إعلان جمركي رقم (1) لسنة 2023

On Procedures and Fees of Commercial Invoices Attestation by the Ministry of Foreign Affairs & International Cooperation for Imports to Local

بشأن إجراءات رسوم تصديقات القوائم من وزارة الخارجية والتعاون الدولي للمستوردات إلى السوق المحلي

Our Valued Customers,

Pursuant to the UAE Cabinet Decision No. (38) of 2022 dated 04/21/2022 on the Attestation Fees of Documents, Commercial Invoices and Certificates of Origin at the Ministry of Foreign Affairs and International Cooperation, and Cabinet Decision No. (94) of 2022 amending some provisions of Cabinet Decision No. (38) of 2022, and the letter of the Federal Authority for Identity, Citizenship, Customs and Port Security.

عملائنا الكرام،

بناء على قرار مجلس الوزراء رقم (38) لسنة 2022 المؤرخ 2022/04/21 في شأن رسوم التصديقات على المستندات وشهادات المنشأ، وقرار مجلس الوزراء رقم (94) لسنة 2022 بتعديل بعض أحكام قرار مجلس الوزراء رقم (38) لسنة 2022، وخطاب الهيئة الاتحادية للهوية والجنسية والجمارك وأمن المنافذ، فقد تقرر ما يلي:

The following has been decided:

Article (1)

The Ministry of Foreign Affairs and International Cooperation shall collect, through its own systems, a fixed service fee of AED 150 (one hundred and fifty UAE dirhams) for attestation of each commercial invoice of imported goods valued AED 10,000 or more.

المادة (1)

تستوفي وزارة الخارجية والتعاون الدولي من خلال أنظمتها رسماً ثابتاً مقداره (150) مائة وخمسون درهماً إماراتي مقابل التصديق عن كل فاتورة للبضائع الواردة التي تبلغ قيمتها (10,000) عشرة آلاف درهم أو أكثر.

Article (2)

Declarants must enter the electronic attestation reference number issued for each attested invoice by the Ministry of Foreign Affairs and International Cooperation into the 'Goods Description' field of the Customs Operations system (Dhabi) while preparing customs declarations for the following purposes:

- 1- Import
 - 2- Import for re-export,
- in the event that the attestation fee is paid prior to completing the customs declaration.

المادة (2)

يتعين على المتعاملين إدخال رقم مرجع التصديق الإلكتروني في خانة وصف البضاعة للمستندات (الفاتورة) الصادر عن وزارة الخارجية والتعاون الدولي في نظام العمليات الجمركية (ظبي) عند تنظيم البيانات الجمركية بغرض:

1- الإستيراد

2- الإستيراد بقصد إعادة التصدير

في حال سداد رسم التصديقات قبل إنجاز البيان الجمركي.

Article (3)

Declarants may finalize the payment of attestation fees within a maximum of fourteen (14) days from the date of completing the customs declaration in accordance with the payment mechanism set forth herein. Finalization of such payment shall be followed up by the Post Audit Section.

المادة (3)

يجوز للمتعاملين إتمام عملية دفع رسم التصديقات خلال مدة (14) يوماً كحد أقصى من تاريخ إنجاز البيان الجمركي وفقاً لألية السداد المبينة في هذا الاعلان على أن يتم متابعة ذلك من قبل قسم التدقيق اللاحق.

الرؤية: إدارة جمركية رائدة في حماية المجتمع وداعمة للاقتصاد التنافسي.
الرسالة: حماية المجتمع من الممنوعات وتسهيل حركة التجارة المشروعة بأساليب مبتكرة لتنمية اقتصاد تنافسي مستدام.

Article (4)

The Ministry of Foreign Affairs and International Cooperation shall impose administrative fines on incompliant customers who fail to get the required attestation on their imported goods invoices after the expiry of the period referred to in Article (3), in accordance with the provisions of Cabinet Decision No. (38) of 2022.

المادة (4)

تفرض وزارة الخارجية والتعاون الدولي الغرامات الإدارية على غير الملتزمين بالتصديق على فواتير البضائع المستوردة بعد انقضاء المدة المشار إليها في المادة (3) ووفقاً لقرار مجلس الوزراء (38) لسنة 2022.

Article (5)

The documents attestation service of the Ministry of Foreign Affairs and International Cooperation can be accessed directly on their website through the following link: <https://www.mofaic.gov.ae/ar-ae/Services/attestation> b. For further information, please reach out to the Ministry of Foreign Affairs and International Cooperation via the website <https://www.mofaic.gov.ae> or call center on 065068888.

المادة (5)

للوصول إلى خدمة التصديق الإلكتروني للمستندات من خلال الموقع الإلكتروني لوزارة الخارجية والتعاون الدولي على الرابط التالي: <https://www.mofaic.gov.ae/ar-ae/Services/attestation> لمزيد من المعلومات، يرجى التواصل مع وزارة الخارجية والتعاون الدولي من خلال الموقع الإلكتروني: <https://www.mofaic.gov.ae> أو على الرقم: 065068888

Article (6)

This Notice shall come into force as of 1st February 2023 and all concerned units shall take the necessary measures to implement it.

المادة (6)

يعمل بهذا الاعلان اعتباراً من تاريخ 01 فبراير 2023، وعلى المعنيين اتخاذ الإجراءات اللازمة لتفيذها.

For your information and necessary action as required.

للتفضل بالعلم واتخاذ ما يلزم.

Dr. Mohammed Abdullah Al Mehrezi

د. محمد عبد الله المحرزي

Director General

المدير العام

